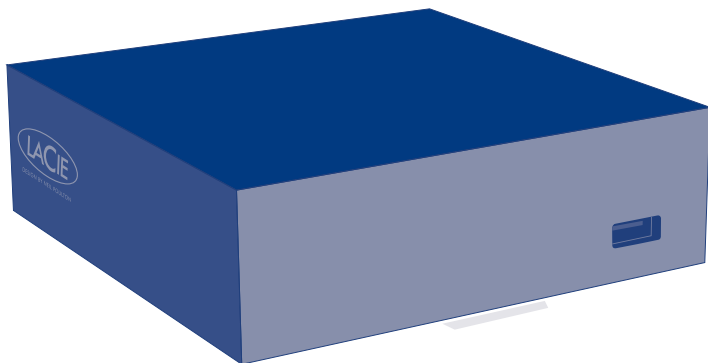




# LaPlug

DESIGN BY NEIL POULTON



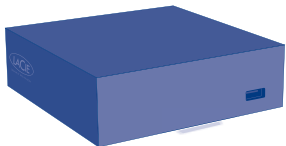
## Quick Install Guide

Gigabit Ethernet | Wi-Fi b/g/n

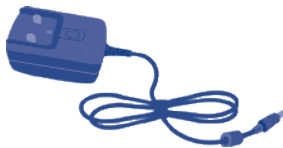
Download from [Www.Somanuals.com](http://www.Somanuals.com). All Manuals Search And Download.



# Box Content



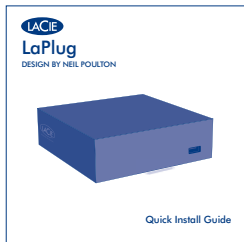
LaPlug



External Power Supply



Ethernet Cable



Quick Install Guide



CD-ROM with software utilities including  
LaCie Network Assistant,  
LaCie Backup Software,  
and User Manual

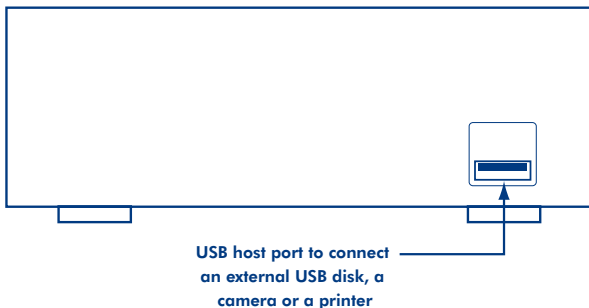
Protect your investment – register for free technical support: [www.lacie.com/register](http://www.lacie.com/register)  
Download from [Www.Somanuals.com](http://Www.Somanuals.com). All Manuals Search And Download.

# Product Views

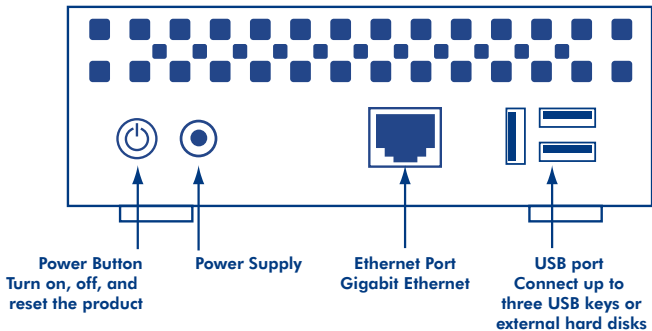
Gigabit Ethernet

4 x USB (1 in the front) to connect a disk, key, or printer

## FRONT VIEW



## REAR VIEW



# Installation

1. Connect the Ethernet cable to the product and to your local network (network hub, switch, or router).

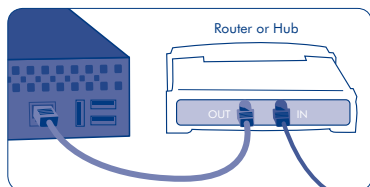


Fig. 1

2. Connect the power supply.

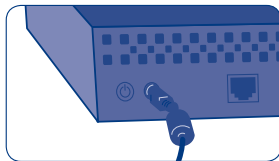


Fig. 2

3. Push the power button until the front LED blinks blue. Release the button and the product will boot, which may take up to two minutes. When the light becomes steady blue, the product is ready to use.

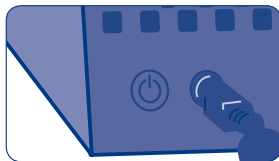


Fig. 3

4. Install and run LaCie Network Assistant, located on the CD-ROM.

**Note:** If you want to turn off the drive, press and hold the power button for 5 seconds until the LED blinks blue. When the LED turns off, the drive has shut down.

Download from [Www.Somanuals.com](http://www.Somanuals.com). All Manuals Search And Download.

# Accessing USB Devices (LaCie Network Assistant)

Connect an external hard disk, USB key, or printer to the USB ports. Then, to access the files located on these USB devices, you have two options:

## A) Use LaCie Network Assistant.

a. Windows: Right-click the LaCie Network Assistant icon  located in the system tray.

Mac: Click the LaCie Network Assistant icon  located in the menu bar.

b. Under the heading **LaPlug**, choose the device you want to access.

c. The USB device will open in a Finder window (Mac) or an Explorer window (Windows).

d. If you are prompted for a username/ password, enter your username and password (by default):  
Username = admin  
Password = admin



Fig. 4



Fig. 5



Fig. 6

# Accessing USB Devices (Mac and Windows)

B) Use Finder (Mac) or an Explorer Window (Windows).

- a. Windows 7/Vista users: in an Explorer window, navigate to  
**Network > [disk name] (\\LaPlug)**

Windows XP users: in an Explorer window, navigate to

**Network Places > LaPlug > [disk name]**

Mac users: in the Finder, navigate to  
**Network > LaPlug > [disk name].**

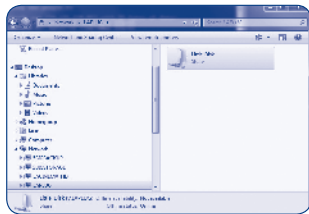


Fig. 7

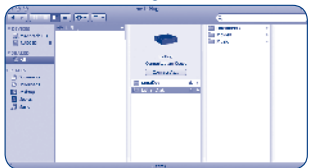


Fig. 8

- b. If you are prompted for a username/  
password, enter your username and  
password (by default):  
Username = admin  
Password = admin

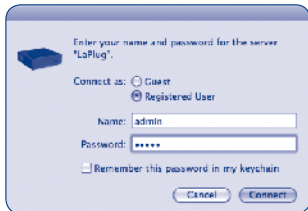


Fig. 9


# Accessing LaCie Dashboard

Use the Dashboard administration tool to manage your LaCie LaPlug. You can check the status of attached USB hard drives, set up remote access, change the device network settings, and much more. See the User Manual for further information.



Fig. 10

Launch the Dashboard using LaCie Network Assistant:

Right-click (Windows) or click (Mac) the LaCie Network Assistant icon  and select **LaPlug > Web Access...**

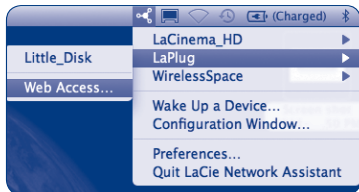


Fig. 11

For more details on administration settings and on using your LaPlug, refer to the User Manual at [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).



# LaPlug LED Behavior

State	Indication
Solid blue	Product is idle
Slow blinking blue	Product is starting up
Solid red	System is shutting down
Slow blinking red	USB power failure
	Firmware upgrade failure
Slow blinking blue and red	WiFi enabled but not connected to a network
Fast blinking blue and red	Firmware upgrade in process

# Updating Firmware

1. Download the latest firmware from [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
2. Save the downloaded file onto a USB key or hard drive (and save it at the root level, ie not inside a folder).
3. Make sure the LaPlug is turned off, then connect the USB key or hard drive to the LaPlug.
4. Press and hold the power button for 10 seconds. When the LED turns red, release the power button.
5. Before two seconds elapse, push and immediately release the power button once again.
6. After about two minutes, the LaPlug will reboot automatically.
7. Using LaCie Network Assistant, verify that the update was successful. The system version will be listed in the LaCie Network Assistant Configuration Window.



## Installation



1. Branchez le câble Ethernet à l'appareil et à votre réseau local (hub réseau, commutateur ou routeur) (Fig. 1).
2. Connectez l'alimentation (Fig. 2).
3. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt (M/A) jusqu'à ce que le voyant bleu clignote (Fig. 3). Relâchez le bouton ; l'appareil entame le démarrage qui prend deux minutes maximum. Lorsque le voyant bleu ne clignote plus, l'appareil est prêt à l'emploi.
4. Installez et lancez le LaCie Network Assistant à partir du CD-ROM.

**Remarque :** si vous souhaitez éteindre le disque, appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes jusqu'à ce que le voyant bleu clignote. Lorsque le voyant s'éteint, le disque est éteint.

## Accès aux périphériques USB

### (LaCie Network Assistant)

#### A) Utilisation du LaCie Network Assistant :

- a. Sous Windows : à l'aide du bouton droit de la souris, cliquez sur l'icône LaCie Network Assistant  dans la barre d'état système.  
Sous Mac : cliquez sur l'icône LaCie Network Assistant  située dans la barre de menus (Fig. 4).
- b. Sous le titre **LaPlug**, sélectionnez le périphérique auquel vous souhaitez accéder (Fig. 5).
- c. Le périphérique USB s'ouvre dans une fenêtre du Finder (Mac) ou de l'Explorateur (Windows).
- d. Si on vous demande d'indiquer votre nom d'utilisateur/mot de passe, saisissez vos nom d'utilisateur et mot de passe (par défaut) : (Fig. 6)  
Nom d'utilisateur = admin  
Mot de passe = admin

### (Mac et Windows)

#### B) Utilisation du Finder (Mac) ou d'une fenêtre de l'Explorateur (Windows).

- a. Utilisateurs de Windows 7/Vista : dans une fenêtre de l'Explorateur, naviguez jusqu'à **Réseau** > **[nom du disque]** (**\\LaPlug**) (Fig. 7).  
Utilisateurs Windows XP : dans une fenêtre de l'Explorateur, naviguez jusqu'à Favoris **Réseau** > **LaPlug** > **[nom du disque]**.
- Utilisateurs Mac : dans le Finder, naviguez jusqu'à **Réseau** > **LaPlug** > **[nom du disque]** (Fig. 8).
- b. Si on vous demande d'indiquer votre nom d'utilisateur/mot de passe, saisissez vos nom d'utilisateur et mot de passe (par défaut) : (Fig. 9)  
Nom d'utilisateur = admin  
Mot de passe = admin

## Accès au tableau de bord LaCie Dashboard

Utilisez l'outil d'administration du tableau de bord pour gérer votre LaCie LaPlug. (Fig. 10) Vous pouvez : contrôler l'état des disques durs USB connectés, configurer l'accès à distance, modifier les paramètres réseau du périphérique, etc. Pour en savoir plus, consultez le Manuel d'utilisation.

Lancez le Tableau de bord à l'aide du LaCie Network Assistant :

À l'aide du bouton droit de la souris (Windows) ou de la souris (Mac), cliquez sur l'icône LaCie Network Assistant  et sélectionnez **LaPlug > Web Access... [Accès Internet]** (Fig. 11)

Pour en savoir plus sur le paramétrage de l'administration et l'utilisation de votre LaPlug, consultez le Manuel d'utilisation sur : [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).

## Explication du comportement des voyants sur LaPlug

État	Indication
Bleu continu	L'appareil est inactif
Bleu, clignotement lent	L'appareil est en train de démarrer
Rouge continu	Le système est en train de s'arrêter
Rouge, clignotement lent	Coupure alimentation USB
	Échec mise à niveau micrologiciel
Bleu et rouge, clignotement lent	WiFi activée mais non connectée à un réseau
Bleu et rouge, clignotement rapide	Mise à niveau du micrologiciel en cours

## Mise à niveau du micrologiciel

1. Téléchargez la dernière version du micrologiciel sur : [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
2. Sauvegardez le fichier téléchargé sur une clef USB ou un disque dur (sauvegardez à la racine, c.-à-d. pas dans un dossier).
3. Assurez-vous que le LaPlug est éteint puis connectez-y la clef USB ou le disque dur.
4. Appuyez sur le bouton M/A et maintenez-le enfoncé pendant 10 secondes. Lorsque le voyant devient rouge, relâchez le bouton M/A.
5. Moins de 2 secondes plus tard, appuyez à nouveau sur le bouton M/A et relâchez-le immédiatement.
6. Environ 2 minutes plus tard, le LaPlug redémarre automatiquement.
7. À l'aide du LaCie Network Assistant, vérifiez si la mise à niveau s'est bien passée. La version du système est indiquée dans la fenêtre de Configuration du LaCie Network Assistant.

## Installazione



1. Collegare il cavo Ethernet al prodotto e alla propria rete locale (hub, switch o router di rete) (Fig. 1).
2. Collegare l'alimentazione (Fig. 2).
3. Premere il pulsante di accensione fino a quando la spia LED blu, sul fronte dell'unità, non lampeggia (Fig. 3). Al rilascio del pulsante, il prodotto si avvia. L'avvio potrebbe richiedere fino a due minuti. Il prodotto è pronto per l'uso quando la spia blu è fissa.
4. Installare ed eseguire LaCie Network Assistant, disponibile nel CD-ROM.

**Nota** - Per spegnere l'unità, tenere premuto il pulsante di accensione/spengimento per 5 secondi fino a quando la spia LED blu non lampeggia. Lo spegnimento della spia LED segnala lo spegnimento dell'unità.

## Accesso ai dispositivi USB

### (LaCie Network Assistant)

A) Con LaCie Network Assistant.

- a. Windows - Con il pulsante destro del mouse fare clic sull'icona di LaCie Network Assistant  nella barra delle applicazioni.  
Mac - Fare clic sull'icona di LaCie Network Assistant  sulla barra dei menu (Fig. 4).
- b. Sotto la voce LaPlug, selezionare il dispositivo cui si vuole accedere (Fig. 5).
- c. Il dispositivo USB selezionato si apre in una finestra del Finder (Mac) o in una finestra di Explorer (Windows).
- d. Se il sistema prevede l'inserimento di un nome utente o di una password, inserire il proprio nome utente e la propria password (per predefinitore): (Fig. 6)  
Nome utente = admin  
Password = admin

### (Mac e Windows)

B) Con la finestra del Finder (Mac) o la finestra Explorer (Windows).

- a. Utenti di Windows 7/Vista - Nella finestra di Explorer, andare a **Rete** > **[nome del disco] (\\LaPlug)** (Fig. 7).  
Utenti di Windows XP - Nella finestra di Explorer, andare a **Risorse di rete** > **LaPlug** > **[nome del disco]**.  
Utenti Mac - Nella finestra del Finder, andare a **Rete** > **LaPlug** > **[nome del disco]** (Fig. 8).
- d. Se il sistema prevede l'inserimento di un nome utente o di una password, inserire il proprio nome utente e la propria password (per predefinitore): (Fig. 9)  
Nome utente = admin  
Password = admin

## Accesso al Dashboard di LaCie

Usare lo strumento di amministrazione Dashboard per gestire la LaCie LaPlug (Fig. 10). È possibile verificare lo stato delle unità disco USB collegate, configurare un accesso remoto, modificare le impostazioni di rete e molto altro ancora. Per ulteriori informazioni, consultare il Manuale utente.

Lanciare il Dashboard usando LaCie Network Assistant.

Fare clic con il pulsante destro del mouse (Windows) o fare clic (Mac) sull'icona di LaCie Network Assistant e selezionare **LaPlug > Web Access...** (Fig. 11)

Per ulteriori informazioni sulle impostazioni di amministrazione e sull'uso di LaPlug, consultare il Manuale utente al sito [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).

## Funzionamento delle spie LED di LaPlug

Stato	Significato
Blu fisso	Il prodotto è inattivo
Lampeggio blu lento	Il prodotto è in corso di avvio
Rosso fisso	Il sistema sta per spegnersi
Lampeggio rosso lento	Interruzione alimentazione USB
	Aggiornamento del firmware non riuscito
Lampeggio blu e rosso lento	WiFi attivato ma non collegato a una rete
Lampeggio blu e rosso veloce	Aggiornamento del firmware in corso

## Aggiornamento del firmware

1. Scaricare il firmware più recente da [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
2. Salvare il file scaricato in una chiave USB o su un'unità disco (salvare al livello principale, non all'interno di una cartella).
3. Verificare che LaPlug sia spento quindi collegare la chiave USB o l'unità disco a LaPlug.
4. Tenere premuto il pulsante di accensione per 10 secondi e rilasciarlo quando la spia LED è rossa fissa.
5. Prima che siano passati due secondi, premere ancora e rilasciare immediatamente il pulsante di accensione.
6. Trascorsi due minuti, LaPlug viene avviato automaticamente.
7. Tramite LaCie Network Assistant, verificare che l'aggiornamento sia stato completato. La versione del sistema viene visualizzata nella finestra di configurazione di LaCie Network Assistant.

## Installation



1. Schließen Sie das Ethernet-Kabel an das Produkt und Ihr lokales Netzwerk (Hub, Switch oder Router) an (Abb. 1).
2. Schließen Sie das Netzteil an (Abb. 2).
3. Drücken Sie den Netzschalter, bis die LED-Anzeige an der Vorderseite blau blinkt (Abb. 3). Lassen Sie den Netzschalter los und das Produkt startet, was bis zu zwei Minuten dauern kann. Wenn die LED-Anzeige durchgehend blau leuchtet, ist das Produkt betriebsbereit.
4. Installieren Sie LaCie Network Assistant von der CD-ROM und führen Sie das Programm aus.

**Hinweis:** Wenn Sie die Festplatte ausschalten möchten, halten Sie den Netzschalter 5 Sekunden lang gedrückt, bis die LED blau blinkt. Wenn die LED nicht mehr leuchtet, ist die Festplatte heruntergefahren.

## Zugriff auf USB-Geräte

### (LaCie Network Assistant)

A) Verwenden Sie LaCie Network Assistant.

- a. Windows: Klicken Sie mit der rechten Maustaste auf der Taskleiste auf das Symbol von LaCie Network Assistant .
- Mac: Klicken Sie auf der Menüleiste auf das Symbol von LaCie Network Assistant  (Abb. 4).
- b. Wählen Sie unter der Überschrift **LaPlug** das Gerät, auf das Sie zugreifen möchten (Abb. 5).
- c. Das USB-Gerät wird in einem Finder-Fenster (Mac) oder einem Explorer-Fenster (Windows) geöffnet.
- d. Geben Sie, wenn Sie dazu aufgefordert werden, Ihren Benutzernamen und Ihr Kennwort ein (standardmäßig): (Abb. 6)  
Benutzername = admin  
Kennwort = admin

### (Mac und Windows)

B) Verwenden Sie Finder (Mac) oder ein Explorer-Fenster (Windows).

- a. Benutzer von Windows 7/Vista: Navigieren Sie in einem Explorer-Fenster zu **Netzwerk > [Name der Festplatte] (\LaPlug)** (Abb. 7).  
Benutzer von Windows XP: Navigieren Sie in einem Explorer-Fenster zu **Netzwerkumgebung > LaPlug > [Name der Festplatte]**.
- Mac-Benutzer: Navigieren Sie im Finder zu **Netzwerk > LaPlug > [Name der Festplatte]** (Abb. 8).
- b. Geben Sie Ihren Benutzernamen und Ihr Kennwort ein, wenn Sie dazu aufgefordert werden (standardmäßig): (Abb. 9)  
Benutzername = admin  
Kennwort = admin



## Zugriff auf das LaCie Dashboard

Verwenden Sie zum Verwalten der LaCie LaPlug das Verwaltungstool Dashboard (Abb. 10). Sie können den Status angeschlossener USB-Festplatten prüfen, Fernzugriff einrichten, die Netzwerkeinstellungen des Geräts ändern und vieles mehr. Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch.

Starten Sie das Dashboard mit LaCie Network Assistant:

Klicken Sie mit der rechten Maustaste (Windows) oder klicken Sie (Mac) auf das Symbol von LaCie Network Assistant  und wählen Sie **LaPlug > Webzugriff ...** (Abb. 11).

Weitere Informationen zu Verwaltungseinstellungen oder zur Verwendung der LaPlug finden Sie im Benutzerhandbuch unter [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).

## LED-Status der LaPlug

Status	Bedeutung
Blaues Dauerlicht	Produkt ist inaktiv
Langsam blau blinkend	Produkt startet
Rotes Dauerlicht	System fährt herunter
Langsam rot blinkend	Fehler der USB-Stromversorgung
	Firmwareaktualisierungsfehler
Langsam blau/rot blinkend	Wi-Fi aktiviert, aber nicht an ein Netzwerk angeschlossen
Schnell blau/rot blinkend	Firmware wird aktualisiert

## Firmware-Aktualisierung

- Laden Sie die neueste Firmware von [www.lacie.com](http://www.lacie.com) herunter.
- Speichern Sie die heruntergeladene Datei auf einem USB-Key oder auf einer Festplatte (auf Stammebene, d. h. nicht in einem Ordner).
- Stellen Sie sicher, dass die LaPlug ausgeschaltet ist, und schließen Sie dann den USB-Key oder die Festplatte an die LaPlug an.
- Halten Sie den Netzschalter 10 Sekunden lang gedrückt. Wenn die LED-Anzeige rot leuchtet, lassen Sie den Netzschalter los.
- Drücken Sie, bevor zwei Sekunden vergangen sind, erneut den Netzschalter und lassen Sie ihn sofort wieder los.
- Nach ungefähr zwei Minuten startet die LaPlug automatisch neu.
- Prüfen Sie mit LaCie Network Assistant, ob die Aktualisierung erfolgreich war. Die Systemversion wird im Konfigurationsfenster von LaCie Network Assistant angezeigt.

## Instalación



1. Conecte el cable Ethernet al producto y a su red local (hub, switch o router de la red) (Fig. 1).
2. Conecte la fuente de alimentación (Fig. 2).
3. Pulse el botón de encendido hasta que el LED frontal parpadee en azul (Fig. 3). Suelte el botón y el producto arrancará, lo que puede tardar hasta dos minutos. Cuando la luz se ilumine en azul de forma constante, ya puede utilizar el producto.
4. Instale y ejecute LaCie Network Assistant, que se encuentra en el CD-ROM.

*Nota: Si desea apagar la unidad, mantenga pulsado el botón de encendido durante 5 segundos hasta que el LED parpadee en azul. Cuando se apague el LED, la unidad se apagará también.*

## Acceso a los dispositivos USB

### (LaCie Network Assistant)

#### A) Uso de LaCie Network Assistant.

- a. Windows: haga clic con el botón derecho del ratón en el icono de LaCie Network Assistant  situado en la bandeja del sistema.  
Mac: Haga clic en el icono de LaCie Network Assistant  situado en la barra de menús (Fig. 4).
- b. Bajo el título **LaPlug**, escoja el dispositivo al que desea acceder (Fig. 5).
- c. El dispositivo USB se abrirá en una ventana de Finder (Mac) o una ventana de Explorer (Windows).
- d. Si se le solicita un nombre de usuario/contraseña introduzca su nombre de usuario y contraseña (por defecto): (Fig. 6)  
Nombre de usuario = admin  
Contraseña = admin

### (Mac y Windows)

#### B) Utilice una ventana de Finder (Mac) o de Explorer (Windows).

- a. Usuarios de Windows 7/Vista: en una ventana de Explorer, navegue a **Red > [nombre del disco] (\\LaPlug)** (Fig. 7).  
Usuarios de Windows XP: en una ventana de Explorer, navegue a **Mis sitios de red > LaPlug > [nombre del disco]**.
- Usuarios de Mac: en una ventana de Finder, navegue a **Red > > LaPlug > [nombre del disco]** (Fig. 8).
- b. Si se le solicita un nombre de usuario/contraseña, introduzca su nombre de usuario y contraseña (por defecto): (Fig. 9)  
Nombre de usuario = admin  
Contraseña = admin

## Acceso a LaCie Dashboard

Utilice la herramienta de administración del Dashboard para administrar su LaCie LaPlug (Fig. 10). Puede comprobar el estado de los discos duros USB conectados, configurar el acceso remoto, cambiar los ajustes de red del dispositivo y mucho más. Consulte el manual del usuario para obtener más información.

Inicie el Dashboard utilizando LaCie Network Assistant:

Haga clic con el botón derecho (Windows) o clic (Mac) en el icono de LaCie Network Assistant  y seleccione **LaPlug > Acceso web...** (Fig. 11)

Si desea más información sobre los ajustes de administración y sobre el uso de LaPlug, consulte el manual del usuario en [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).

## Comportamiento de los LED de LaPlug

Estado	Indicación
Azul fijo	El producto está inactivo
Parpadeo lento en azul	El producto está arrancando
Rojo fijo	El sistema se está cerrando
Parpadeo lento en rojo	Fallo de alimentación de USB
	Fallo de actualización de firmware
Parpadeo lento en azul y rojo	WiFi está activada pero no conectada a una red
Parpadeo rápido en azul y rojo	Actualización de firmware en curso

## Actualización del firmware

1. Descargue el firmware más reciente en [www.lacie.com](http://www.lacie.com)
2. Guarde el archivo descargado en una llave o un disco duro USB (y guárdelo en el directorio raíz, es decir, no dentro de una carpeta).
3. Asegúrese de que LaPlug está apagado y después conecte la llave o disco duro USB a LaPlug.
4. Mantenga pulsado el botón de encendido durante 10 segundos. Cuando el LED se vuelva rojo, suelte el botón de encendido.
5. Antes de que transcurran dos segundos, pulse y suelte inmediatamente el botón de encendido una vez más.
6. Después de aproximadamente dos minutos, LaPlug se reiniciará automáticamente.
7. Utilizando LaCie Network Assistant, verifique que la actualización se realizó correctamente. La versión del sistema aparecerá en la lista de la ventana de configuración de LaCie Network Assistant.

## Installatie



1. Sluit de meegeleverde Ethernet-kabel aan op het product en op uw lokale netwerk (netwerkhub, switch of router) (Afb. 1).
2. Sluit de voeding aan (Afb. 2).
3. Druk op de aan/uit-knop tot de LED aan de voorzijde blauw begint te knipperen (Afb. 3). Als u de knop loslaat, wordt het product opgestart. Dit kan maximaal twee minuten duren. Wanneer de LED blauw blijft branden, is het product klaar voor gebruik.
4. Installeer LaCie Network Assistant en voer dit programma uit (te vinden op de cd-rom).

**Opmerking:** als u de schijf wilt uitschakelen, houdt u de aan/uit-knop 5 seconden lang ingedrukt totdat de LED blauw knippert. Als de LED uitgaat, is de schijf uitgeschakeld.

## Toegang krijgen tot USB-apparaten

### (LaCie Network Assistant)

#### A) Met LaCie Network Assistant.

- a. Windows: klik met de rechtermuisknop op het pictogram voor LaCie Network Assistant  in het systeemvak. Mac: klik op het pictogram voor LaCie Network Assistant  op de menubalk (Afb. 4).
- b. Kies onder de kop **LaPlug** het apparaat waartoe u toegang wilt (Afb. 5).
- c. Het USB-apparaat wordt geopend in een Finder-venster (Mac) of een Verkenner-venster (Windows).
- d. Als u wordt gevraagd om een gebruikersnaam/wachtwoord, voert u uw gebruikersnaam en wachtwoord in (standaard): (Afb. 6)  
Gebruikersnaam = admin  
Wachtwoord = admin

### (Mac en Windows)

#### B) Gebruik Finder (Mac) of een Verkenner-venster (Windows).

- a. Windows 7/Vista-gebruikers: navigeer in een Verkenner-venster naar **Netwerk > [naam schijf] (\\LaPlug)** (Afb. 7).  
Windows XP-gebruikers: navigeer in een Verkenner-venster naar **Netwerklocaties > LaPlug > [naam schijf]**.  
Mac-gebruikers: navigeer in de Finder naar **Netwerk > LaPlug > [naam schijf]** (Afb. 8).
- b. Als u wordt gevraagd om een gebruikersnaam/wachtwoord, voert u uw gebruikersnaam en wachtwoord in (standaard): (Afb. 9)  
Gebruikersnaam = admin  
Wachtwoord = admin

## Toegang krijgen tot het LaCie-dashboard

Gebruik het dashboard om uw LaCie LaPlug te beheren (Afb. 10). U kunt hier de status van aangesloten USB-schijven controleren, toegang op afstand instellen, de netwerkinstellingen van een apparaat wijzigen en nog veel meer. Raadpleeg de gebruikershandleiding voor meer informatie.

Start het dashboard met behulp van de LaCie Network Assistant:

Klik met de rechtermuisknop (Windows) of klik (Mac) op het pictogram van de LaCie Network Assistant  en selecteer **LaPlug > Web Access...** (Webtoegang) (Afb. 11)

Voor meer informatie over beheerinstellingen en het gebruik van de LaPlug, raadpleegt u de gebruikershandleiding op [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).

## LED-gedrag van de LaPlug

Status	Uitleg
Continu blauw	Product is inactief
Langzaam knipperend blauw	Product wordt opgestart
Continu rood	Systeem wordt uitgeschakeld
Langzaam knipperend rood	Probleem met USB-voeding
	Fout bij firmware-upgrade
Langzaam knipperend blauw en rood	Wi-Fi ingeschakeld, maar niet verbonden met een netwerk
Snel knipperend blauw en rood	Firmware-upgrade wordt uitgevoerd

## Firmware bijwerken

1. Download de meest recente firmware van [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
2. Sla het gedownloade bestand op een USB-sleutel of een harde schijf op (en sla het op het hoogste niveau op, dus niet in een map).
3. Zorg ervoor dat de LaPlug is uitgeschakeld en sluit vervolgens de USB-sleutel of harde schijf aan op de LaPlug.
4. Houd de aan/uit-knop tien seconden ingedrukt. Als de LED rood wordt, laat u de aan/uit-knop los.
5. Voordat er twee seconden zijn verstreken, moet u nogmaals de aan/uit-knop indrukken en deze vervolgens meteen weer loslaten.
6. Na ongeveer twee minuten wordt de LaPlug automatisch opnieuw opgestart.
7. Controleer met de LaCie Network Assistant of de update correct is voltooid. De systeemversie wordt vermeld in het configuratievenster van de LaCie Network Assistant.

## Instalação



1. Ligue o cabo Ethernet ao produto e à sua rede local (concentrador de rede, switch ou router) (Fig. 1).
2. Ligue a fonte de alimentação (Fig. 2).
3. Prima o botão de alimentação até o LED frontal ficar intermitente a azul (Fig. 3). Solte o botão, após o que o produto irá reiniciar, podendo demorar até 2 minutos. Quando a luz ficar fixa a azul, o produto está pronto para ser utilizado.
4. Instale e execute o LaCie Network Assistant, incluído no CD-ROM.

*Nota: se quiser desligar a unidade, prima sem soltar o botão de alimentação durante 5 segundos até ao LED ficar intermitente a azul. Quando o LED se apaga, a unidade encerrou.*

## Aceder a dispositivos USB

### (LaCie Network Assistant)

#### A) Utilizar o LaCie Network Assistant.

- a. Windows: faça clique com o botão direito do rato no ícone do LaCie Network Assistant  visível na área de notificação do sistema.  
Mac: clique no ícone do LaCie Network Assistant  visível na barra de menus (Fig. 4).
- b. Por baixo do título **LaPlug**, escolha o dispositivo ao qual pretende aceder (Fig. 5).
- c. O dispositivo USB é aberto numa janela do Finder (Mac) ou no Explorador do Windows (Windows).
- d. Se lhe for pedido um nome de utilizador/palavra-passe, insira o seu nome de utilizador e palavra-passe (predefinidos) (Fig. 6):  
Nome de utilizador = admin  
Palavra-passe = admin

### (Mac e Windows)

#### B) Utilizar o Finder (Mac) ou o Explorador do Windows (Windows).

- a. Windows 7/Vista: numa janela do Explorador do Windows, vá até **Rede > [nome do disco] (\\LaPlug)** (Fig. 7).  
Windows XP: numa janela do Explorador do Windows, vá até **Os meus locais na rede > LaPlug > [nome do disco]**.  
Mac: no Finder, vá até **Network > LaPlug > [nome do disco]** (Fig. 8).
- b. Se lhe for pedido um nome de utilizador/palavra-passe, insira o seu nome de utilizador e palavra-passe (predefinidos) (Fig. 9):  
Nome de utilizador = admin  
Palavra-passe = admin

## Aceder ao LaCie Dashboard

Utilize a ferramenta de administração Dashboard para gerir o seu LaCie LaPlug (Fig. 10). Pode verificar o estado dos discos rígidos USB ligados, configurar o acesso remoto e alterar as definições de rede dos dispositivos, entre muitas outras coisas. Consulte o Manual do Utilizador para obter mais informações.

Executar o Dashboard através do LaCie Network Assistant:

Clique com o botão direito do rato (Windows) ou clique (Mac) no ícone do LaCie Network Assistant  e seleccione **LaPlug > Acesso à Web...** (Fig. 11)

Para mais detalhes sobre as definições de administração e a utilização do LaPlug, consulte o Manual do Utilizador em [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).

## Comportamento dos LED do LaPlug

Estado	Indicação
Azul fixo	O produto está inactivo
Azul lentamente intermitente	O produto está a arrancar
Vermelho fixo	O sistema está a encerrar
Vermelho lentamente intermitente	Falha de alimentação USB
	Falha de actualização do firmware
Azul e vermelho lentamente intermitentes	O Wi-Fi está activado, mas não se encontra ligado a uma rede
Azul e vermelho rapidamente intermitentes	Actualização do firmware em curso

## Actualizar firmware

1. Transfira o firmware mais recente de [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
2. Guarde o ficheiro transferido numa chave USB ou num disco rígido (e ao nível da raiz, ou seja, não numa pasta).
3. Verifique se o LaPlug está desligado e ligue a chave USB ou o disco rígido ao LaPlug.
4. Prima sem soltar o botão de alimentação durante 10 segundos. Quando o LED ficar vermelho, solte o botão de alimentação.
5. Antes de passarem 2 segundos, prima e solte imediatamente o botão de alimentação novamente.
6. Ao fim de aproximadamente 2 minutos, o LaPlug reinicia automaticamente.
7. Através do LaCie Network Assistant, verifique se a actualização foi realizada com êxito. A versão do sistema é indicada na janela de configuração do LaCie Network Assistant.

## Installation



1. Anslut Ethernet-kabeln till enheten och till ditt lokala nätverk (nätverkskubb, switch, eller router) (Fig. 1).
2. Anslut enheten till elnätet (Fig. 2).
3. Tryck på strömknappen tills LED-lampan på framsidan blinkar blått (Fig. 3). Enheten startas upp när du släpper knappen. Det kan ta upp till två minuter. När lampan lyser med ett fast, blått sken är enheten klar för användning.
4. Installera och kör LaCie Network Assistant från cd-romskivan.

**Obs!** Om du vill stänga av enheten, tryck in strömknappen och håll den intryckt i 5 sekunder till LED-lampan blinkar blått. När LED-lampan släcks har enheten stängts av.

## Använda USB-enheter

### (LaCie Network Assistant)

A) Använd LaCie Network Assistant.

- a. Windows: Högerklicka på ikonen för LaCie Network Assistant  i aktivitetsfältet.  
Macintosh: Klicka på ikonen för LaCie Network Assistant  i menyraden (Fig. 4).
- b. Under titeln **LaPlug** väljer du enheten du vill använda (Fig. 5).
- c. USB-enheten öppnas i ett Finder-fönster (Mac) eller i utforskaren (Windows).
- d. Om du uppmanas att ange ett användarnamn/ lösenord skriver du in ditt användarnamn och lösenord (standardinställning): (Fig. 6).  
Användarnamn = admin  
Lösenord = admin

### (Mac och Windows)

B) Använd ett Finder-fönster (Mac) eller utforskaren (Windows).

- a. Windows 7/Vista: i utforskaren navigerar du till **Nätverk > [disk name] (\\LaPlug)** (Fig. 7).  
Windows XP-användare: i utforskaren navigerar du till **Nätverksplatser > [disk name] (\\LaPlug)** (Fig. 7).  
Macintosh-användare: i Finder-fönstret navigerar du till **Nätverk > LaPlug > [disk name]** (Fig. 8).
- b. Om du uppmanas att ange ett användarnamn/ lösenord skriver du in ditt användarnamn och lösenord (standardinställning): (Fig. 9)  
Användarnamn = admin  
Lösenord = admin



## Använda LaCie Dashboard

Använd administrationsverktyget Dashboard för att hantera din LaCie LaPlug (Fig. 10). Du kan kontrollera status för anslutna USB-hårddiskar, ställa in fjärråtkomst, ändra enhetens nätverksinställningar och mycket mer. Se bruksanvisningen för mer information.

Starta Dashboard med LaCie Network Assistant:

Högerklicka (Windows) eller klicka (Mac) på ikonen för LaCie Network Assistant  och välj **LaPlug > Web Access...** (Fig. 11)

Se bruksanvisningen på [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug) för mer information om administrationsinställningar och hur man använder LaPlug.

## LaPlug LED-beteende

Tillstånd	Beskrivning
Fast blått	Enheten är överksam
Långsamt blinkande blått	Enheten startas upp
Fast rött	Systemet stängs av
Långsamt blinkande rött	Strömfel från USB
	Fast programvara kunde inte uppgraderas
Långsamt blinkande blått och rött	WiFi aktiverad men inte ansluten till ett nätverk
Snabbt blinkande blått och rött	Uppgradering av fast programvara pågår

## Uppdatera fast programvara

- Hämta den senaste fasta programvaran från [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
- Spara den nerladdade filen på ett USB-minne eller -hårddisk (och spara den på rotnivå, d.v.s. inte i en mapp).
- Kontrollera att LaPlug är avstängd och anslut sedan USB-minnet eller -hårddisken till LaPlug.
- Tryck och håll inne strömknappen i 10 sekunder. När LED-lampan lyser rött släpper du strömknappen.
- Inom loppet av två sekunder, tryck och släpp omedelbart strömknappen en gång till.
- Efter ungefär två minuter startas LaPlug om automatiskt.
- Kontrollera att uppdateringen lyckades med LaCie Network Assistant. Systemversionen visas i LaCie Network Assistants konfigurationsfönster.

## Installation



1. Tilslut ethernet-kabel til produktet og dit lokale netværk (netværkshub, switch eller router) (figur 1).
2. Tilslut strømforsyningen (figur 2).
3. Tryk på strømknappen, indtil den forreste LED blinker blåt (figur 3). Slip knappen. Produktet booter, hvilket kan tage op til 2 minutter. Når lyset er konstant blåt og ikke længere blinker, er produktet klar til brug.
4. Installér og kør LaCie Network Assistant, som er på cd-rom'en.

**Bemærk:** Hvis drevet skal slukkes, skal afbryderknappen trykkes på og holdes nede i 5 sekunder, indtil lysdioden begynder at blinke blåt. Når LED'en slukker, er der slukket for drevet.

## Adgang til USB-enheder

### (LaCie Network Assistant)

A) Brug LaCie Network Assistant.

- a. Windows: Højreklik på ikonet Network Assistant  i proceslinjen.  
Mac: Klik på ikonet LaCie Network Assistant  i menulinjen (figur 4).
- b. Under overskriften **LaPlug** vælger du den enhed, du vil have adgang til (figur 5).
- c. USB-enheden åbnes i Finder-vinduet (Mac) eller i Explorer-vinduet (Windows).
- d. Hvis du bedes om brugernavn/adgangskode, indtaster du brugernavn og adgangskode (er som standard): (figur 6)  
Brugernavn = admin  
Adgangskode = admin

### (Mac og Windows)

B) Brug Finder (Mac) eller et Explorer-vindue (Windows).

- a. Windows 7/Vista-brugere: I et Explorer-vindue navigeres der til **Netværk > [disknavn] (\LaPlug)** (figur 7).  
Brugere af Windows XP: I et Explorer-vindue navigeres der til **Netværkssteder > LaPlug > [disknavn]**.  
Mac-brugere: I Finder navigeres der til **Netværk > LaPlug > [disknavn]** (figur 8).
- b. Hvis du bedes om brugernavn/adgangskode, indtaster du brugernavn og adgangskode (er som standard): (figur 9)  
Brugernavn = admin  
Adgangskode = admin

## Adgang til LaCie DashBoard

Brug det administrative redskab Dashboard til at styre din LaCie LaPlug (figur 10). Du kan kontrollere status for tilkoblede USB-hårddiske, konfigurere fjernadgang, ændre netværksindstillinger for enheden og meget mere. Du kan finde flere oplysninger i brugervejledningen.

Start Dashboard med LaCie Network Assistant:

Højreklik (Windows) eller klik (Mac) ikonet for LaCie Network Assistant  og vælg **LaPlug > Webadgang...** (figur 11)

Flere oplysninger om administrative indstillinger og hvordan din LaPlug bruges kan findes i Brugervejledningen på [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).

## LaPlug LED-adfærd

Tilstand	Angiver
Konstant blåt lys	Produktet er inaktivt
Langsomt blåt blink	Produktet starter
Konstant rødt lys	Systemet lukker ned
Langsomt rødt blink	USB-strømsvigt
	firmware-opgraderingsfejl
Langsomt blåt og rødt blink	Wi-Fi er aktiveret, men er ikke tilsluttet et netværk
Hurtigt blåt og rødt blink	Firmwareopgradering i gang

## Opdatering af firmware

1. Download det seneste firmware fra [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
2. Gem den downloadede fil på en USB-nøgle eller en harddisk (og gem den på rodniveau, dvs. ikke i en mappe).
3. Sørg for, at LaPlug er slukket. Tilslut derefter USB-nøglen eller harddisken til LaPlug.
4. Tryk og hold strømknappen nede i 10 sekunder. Slip strømknappen, når LED-lyset bliver rødt.
5. Indenfor 2 sekunder trykkes og slippes strømknappen igen.
6. Efter omkring 2 minutter genstarter LaPlug automatisk.
7. Ved brug af LaCie Network Assistant bekræftes det, at opdateringen blev gennemført. Systemversionen kan ses på listen i konfigurationsvinduet for LaCie Network Assistant.

## Asennus



1. Kytke Ethernet-kaapeli laitteeseen ja lähiverkkoosi (keskitin, kytkin tai reititin) (Kuva 1).
2. Kytke virtalähde (Kuva 2).
3. Paina virtapainiketta kunnes etuosan LED-valo vilkkuu sinisenä (Kuva 3). Vapauta painike ja laite käynnistyy uudelleen. Tämä voi kestää kaksikin minuuttia. Kun valo palaa jatkuvasti sinisenä, laite on käyttövalmis.
4. Asenna ja suorit CD-ROM-levykkeellä oleva LaCie Network Assistant.

**Huomio:** Jos haluat katkaista asemasta virran, paina ja pidä virtapainiketta pohjassa 5 sekunnin ajan kunnes LED-valo vilkkuu sinisenä. Kun LED-valo sammuu, asema on sammutettu.

## USB-laitteiden käyttäminen

### (LaCie Network Assistant)

A) Käytä LaCie Network Assistant -avustajaa.

- a. Windows: Klikkaa hiiren oikealla painikkeella ilmaisinpalkissa sijaitsevaa LaCie Network Assistant -kuvaketta .
- Mac: Klikkaa valikkopölyvässä sijaitsevaa LaCie Network Assistant -kuvaketta  (Kuva 4).
- b. Otsikon **LaPlug** alla, voit valita haluamasi laitteen (Kuva. 5).
- c. USB-laite avautuu uudessa Finder-ikkunassa (Mac) tai Explorer-ikkunassa (Windows).
- d. Jos sinulta kysytään käyttäjätunnusta/ salasanaa, syötä käyttäjätunnuksesi ja salasana (oletusasetuksena):  
(Kuva. 6)  
Käyttäjätunnus = admin  
Salasana = admin

### (Mac ja Windows)


B) Käytä Finder- (Mac) tai Explorer-ikkunaa (Windows).

- a. Windows 7/Vista käyttäjät: siirry Explorer-ikkunasta **Verkko > [levykenimi] (\LaPlug)** (Kuva. 7).  
Windows XP käyttäjät: siirry Explorer-ikkunasta **Verkkosijainnit > LaPlug > [levykenimi]**.  
Mac-käyttäjät: siirry Finder-ikkunasta **Verkko > LaPlug > [levykenimi]** (Kuva. 8).
- d. Jos sinulta kysytään käyttäjätunnusta/salasanaa, syötä käyttäjätunnuksesi ja salasanasasi (oletusasetuksena):  
(Kuva. 9)  
Käyttäjätunnus = admin  
Salasana = admin

## LaCie Dashboardin käyttäminen

Käytä Dashboardin hallintatyökalua LaCie LaPlugin hallitsemiseen (Kuva 10). Voit tarkistaa kytkettyjen USB-kovalevyjen tilan, asentaa etäkäytön, muuttaa laitteen verkkoasetuksia ja paljon muuta. Katso lisätietoja käyttöohjekirjasta.

Käynnistä Dashboard käyttämällä LaCie Network Assistant -avustajaa:

Klikkaa oikealla painikkeella (Windows) tai klikkaa (Mac) LaCie Network Assistant -kuvaketta  ja valitse **LaPlug > Verkon käyttö...** (Kuva 11)

Lisätietoja asetusten hallinnasta ja LaPlugin käyttämisestä löydät käyttöohjekirjasta osoitteessa [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).

## LaPlugin LED-valot

Tila	Merkitys
Jatkuva sininen valo	Laite on lepotilassa
Sininen valo vilkkuu hitaasti	Laite käynnistyy
Jatkuva punainen valo	Järjestelmä sammuu
Punainen valo vilkkuu hitaasti	USB:n virtahäiriö
	Laiteohjelmiston päivitys epäonnistunut
Sininen ja punainen valo vilkkuvat hitaasti	WiFi käytettävissä mutta ei kytketty verkkoon
Sininen ja punainen valo vilkkuvat nopeasti	Laiteohjelmiston päivitys käynnissä

## Laiteohjelmiston päivitys

- Lataa uusin laiteohjelmisto osoitteessa [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
- Tallenna ladattu tiedosto USB-laitteelle tai kovalevylle (tallenna tiedosto juuritasolle, eli ei esimerkiksi kansion sisälle).
- Varmista että LaPlug on kytketty pois päältä, liitä USB-laite tai kovalevy LaPlugiin.
- Paina ja pidä virtapainiketta pohjassa 10 sekunnin ajan. Kun LED-valo muuttuu punaiseksi, vapauta virtapainike.
- Ennen kahden sekunnin kulumista, paina virtapainiketta uudelleen ja vapauta se välittömästi.
- Noin kahden minuutin kuluttua LaPlug käynnistyy automaattisesti uudelleen.
- Tarkista LaCie Network Assistant -avustajan avulla että päivitys onnistui. Järjestelmäversio on listattu LaCie Network Assistant -avustajan konfigurointi-ikkunassa.



1. Podłącz kabel sieci Ethernet do urządzenia i sieci lokalnej (do koncentratora, przełącznika lub routera sieciowego) (rys. 1).
2. Podłącz zasilanie (rys. 2).
3. Naciśnij przycisk zasilania i przytrzymaj go, aż dioda LED z przodu będzie migać na niebiesko (rys. 3). Zwolnij przycisk. Rozpocznie się rozruch urządzenia, który może potrwać do dwóch minut. Gdy lampka zacznie świecić na niebiesko, urządzenie będzie gotowe do użycia.
4. Zainstaluj i uruchom program LaCie Network Assistant dostępny na dysku CD-ROM.

**Uwaga:** Jeśli chcesz wyłączyć dysk, naciśnij przycisk zasilania i przytrzymaj go przez 5 sekund, aż dioda LED zacznie migać na niebiesko. Zgaśnięcie diody LED oznacza wyłączenie dysku.

## Uzyskiwanie dostępu do urządzeń USB

### (LaCie Network Assistant)

A) Użyj programu LaCie Network Assistant.

- a. Windows: kliknij prawym przyciskiem myszy ikonę programu LaCie Network Assistant  na pasku zadań. Mac OS X: kliknij ikonę programu LaCie Network Assistant  znajdującą się na pasku menu (rys. 4).
- b. Pod nagłówkiem **LaPlug** wybierz urządzenie, do którego chcesz uzyskać dostęp (rys. 5).
- c. Urządzenie USB zostanie otwarte w oknie programu Finder (Mac OS X) lub w oknie Eksplorator (Windows).
- d. Jeżeli zostanie wyświetlony monit o podanie nazwy użytkownika/hasła, wprowadź nazwę użytkownika i hasło (domyślnie): (rys. 6)  
Nazwa użytkownika = admin  
Hasło = admin

### (Mac OS X i Windows)

B) Użyj programu Finder (Mac OS X) lub okna Eksplorator (Windows).

- a. Windows 7/Vista: w oknie Eksplorator przejdź do okna **Siec** > [nazwa dysku] (\LaPlug) (rys. 7). Windows XP: w oknie Eksplorator przejdź do okna **Miejsca sieciowe** > **LaPlug** > [nazwa dysku]. Mac OS X: w programie Finder przejdź do okna **Siec** > **LaPlug** > [nazwa dysku] (rys. 8).
- b. Jeżeli zostanie wyświetlony monit o podanie nazwy użytkownika/hasła, wprowadź nazwę użytkownika i hasło (domyślnie): (rys. 9)  
Nazwa użytkownika = admin  
Hasło = admin

## Uzyskiwanie dostępu do programu LaCie Dashboard

Narzędzie administracyjne Dashboard służy do zarządzania urządzeniem LaCie LaPlug (rys. 10). Umożliwia sprawdzenie stanu podłączonych dysków twardych USB, skonfigurowanie dostępu zdalnego, zmianę ustawień sieciowych urządzenia i nie tylko. Więcej informacji znajduje się w Podręczniku użytkownika.

Uruchom narzędzie Dashboard z programu LaCie Network Assistant:

Kliknij prawym przyciskiem myszy (Windows) lub kliknij (Mac OS X) ikonę programu LaCie Network Assistant  i wybierz kolejno **LaPlug > Web Access...** (Dostęp przez sieć Web). (rys. 11)

Więcej informacji na temat ustawień administratora i korzystania z urządzenia LaPlug zawiera Podręcznik użytkownika dostępny na stronie [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).

## Działanie diody LED urządzenia LaPlug

Stan	Znaczenie
Świeci na niebiesko	Urządzenie jest bezczynne
Miga powoli na niebiesko	Trwa uruchamianie urządzenia
Świeci na czerwono	Trwa zamykanie systemu
Miga powoli na czerwono	Awaria zasilania przez port USB
	Błąd uaktualniania oprogramowania firmware
Miga powoli na niebiesko i czerwono	Funkcja WiFi jest włączona, ale nie ma połączenia z siecią
Miga szybko na niebiesko i czerwono	Trwa uaktualnianie oprogramowania firmware

## Aktualizowanie oprogramowania firmware

1. Pobierz najnowsze oprogramowanie firmware ze strony [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
2. Zapisz pobrany plik na dysku USB lub na dysku twardym (w katalogu głównym, a nie w folderze).
3. Sprawdź, czy urządzenie LaPlug jest wyłączone, a następnie podłącz dysk USB lub dysk twardy do urządzenia LaPlug.
4. Naciśnij przycisk zasilania i przytrzymaj go przez 10 sekund. Gdy dioda LED zmieni kolor na czerwony, zwolnij przycisk zasilania.
5. Przed upływem dwóch sekund ponownie naciśnij przycisk zasilania i szybko go zwolnij.
6. Po około dwóch minutach urządzenie LaPlug zostanie automatycznie uruchomione ponownie.
7. Sprawdź, czy aktualizacja powiodła się, używając programu LaCie Network Assistant. Wersja systemu zostanie wyświetlona w oknie konfiguracji programu LaCie Network Assistant.



1. Подсоедините кабель Ethernet к устройству и к локальной сети (сетевому концентратору, коммутатору или маршрутизатору) (Рис.1).
2. Подключите блок питания (Рис.2).
3. Нажмите и удерживайте кнопку питания, пока индикатор на передней панели не начнет мигать синим цветом (Рис.3). Отпустите кнопку и устройство начнет загрузку, которая может занять до двух минут. Когда индикатор загорится немигающим синим цветом, устройство готово к работе.
4. Установите содержащуюся на компакт-диске программу LaCie Network Assistant и запустите ее.

**Примечание:** Чтобы выключить диск, нажмите и удерживайте кнопку питания в течение пяти секунд, пока светодиодный индикатор не начнет мигать синим цветом. Как только он погаснет, диск выключится.

## Доступ к USB-устройствам

### (Программа LaCie Network Assistant)

#### А) Использование программы LaCie Network Assistant.

- а. В системе Windows: щелкните правой кнопкой мыши по значку программы Network Assistant  в области уведомлений панели задач.  
На компьютерах Mac: щелкните по значку программы Network Assistant  в строке меню (Рис.4).
- б. Под заголовком **LaPlug** выберите устройство, к которому хотите получить доступ (Рис.5).
- в. USB-устройство будет открыто в окне Finder (Mac) или в окне проводника (Windows).
- г. Если будут запрошены имя пользователя и пароль, введите ваши имя пользователя и пароль (по умолчанию): (Рис. 6)  
Имя пользователя = admin  
Пароль = admin

#### (Mac и Windows)

#### Б) Использование Finder (Mac) или окна проводника (Windows).

- а. Для пользователей Windows 7/Vista: в окне проводника перейдите к **Сеть > [имя диска] (\LaPlug)** (Рис.7).  
Для пользователей Windows XP: в окне проводника перейдите к **Сетевое окружение > LaPlug > [имя диска]**.  
Для пользователей Mac: в Finder перейдите к **Сеть > LaPlug > [имя диска]** (Рис. 8).
- б. Если будут запрошены имя пользователя и пароль, введите ваши имя пользователя и пароль (по умолчанию): (Рис. 9)  
Имя пользователя = admin  
Пароль = admin



## Доступ к панели управления LaCie

Администрирование LaCie LaPlug производится через панель управления (Рис. 10). Панель управления позволяет проверить состояние подключенных жестких дисков с интерфейсом USB, настроить удаленный доступ, изменить сетевые настройки устройства и сделать многое другое. Для получения дополнительной информации см. руководство пользователя.

Запуск панели управления при помощи программы LaCie Network Assistant:

щелкните правой кнопкой мыши (Windows) или щелкните (Mac) по значку программы LaCie Network Assistant  и выберите **LaPlug > Web Access...** (Рис.11).

*Дополнительную информацию по параметрам администрирования и по использованию LaPlug см. в руководстве пользователя по адресу: [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).*

## Описание индикаторов LaPlug

Состояние индикатора	Что означает
Непрерывно светит синим	Устройство в состоянии ожидания
Редко мигает синим	Устройство в процессе запуска
Непрерывно светит красным	Система в процессе выключения
Редко мигает красным	Сбой питания USB
	Сбой обновления микропрограммного обеспечения
Редко мигает синим и красным	WiFi включен, но не подключен к сети
Часто мигает синим и красным	Идет процесс обновления микропрограммного обеспечения

## Обновление микропрограммного обеспечения

1. Загрузите самую последнюю версию микропрограммного обеспечения с сайта [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
2. Сохраните загруженный файл на USB-накопитель или жесткий диск (в корневом каталоге, т.е. не внутри какой-либо папки).
3. Убедитесь, что LaPlug выключен, затем подключите к нему USB-накопитель или жесткий диск.
4. Нажмите и удерживайте в течение 10 секунд кнопку питания. Отпустите кнопку питания, когда индикатор загорится красным.
5. После этого, в течение двух секунд нужно успеть снова быстро нажать и отпустить кнопку питания.
6. По прошествии приблизительно двух минут LaPlug автоматически перезагрузится.
7. При помощи программы LaCie Network Assistant убедитесь в том, что обновление прошло успешно. Версия системы будет выведена в окне конфигурации программы LaCie Network Assistant.

## Εγκατάσταση



1. Συνδέστε το καλώδιο Ethernet στο προϊόν και στο τοπικό σας δίκτυο (hub, μεταγωγέας ή router δικτύου) (Σχ. 1).
2. Συνδέστε το τροφοδοτικό (Σχ. 2).
3. Πατήστε το κουμπί τροφοδοσίας έως ότου το εμπρόσθιο LED αναβοσβήνει με μπλε χρώμα (Σχ. 3). Αφήστε το κουμπί και το προϊόν θα εκκινήσει, διαδικασία που μπορεί να χρειαστεί έως και δύο λεπτά. Όταν η ενδεικτική λυχνία γίνει σταθερά μπλε, το προϊόν είναι έτοιμο για χρήση.
4. Εγκαταστήστε και λειτουργήστε το LaCie Network Assistant, που βρίσκεται στο CD-ROM.

**Σημείωση:** Εάν επιθυμείτε να απενεργοποιήσετε τον δίσκο, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί τροφοδοσίας για 5 δευτερόλεπτα μέχρι το LED να αναβοσβήνει με μπλε χρώμα. Όταν το LED σβήσει, η λειτουργία του δίσκου έχει τερματιστεί.

## Πρόσβαση σε συσκευές USB

(LaCie Network Assistant)

A) Χρησιμοποιήστε το LaCie Network Assistant.

- a. Windows: Κάντε δεξί κλικ στο εικονίδιο LaCie Network Assistant  στην περιοχή συστήματος.  
Mac: Κάντε κλικ στο εικονίδιο LaCie Network Assistant  στη γραμμή μενού (Σχ. 4).
- β. Στην επιλογή **LaPlug**, επιλέξτε τη συσκευή στην οποία θέλετε να έχετε πρόσβαση (Σχ. 5).
- γ. Η συσκευή USB ανοίγει σε ένα παράθυρο του Προγράμματος εύρεσης (Mac) ή σε ένα παράθυρο της Εξερεύνησης (Windows).
- δ. Αν σας ζητηθεί το όνομα χρήστη/ κωδικός πρόσβασης, εισαγάγετε το όνομα χρήστη και τον κωδικό πρόσβασης σας (από προεπιλογή): (Σχ. 6)  
Όνομα χρήστη = admin  
Κωδικός πρόσβασης = admin

(Mac και Windows)

B) Χρησιμοποιήστε ένα παράθυρο του Προγράμματος εύρεσης (Mac) ή της Εξερεύνησης (Windows).

- a. Χρήστες Windows 7/Vista: σε ένα παράθυρο της Εξερεύνησης, μεταβείτε στο **Δίκτυο > [όνομα δίσκου] (\\LaPlug)** (Σχ. 7).  
Χρήστες Windows XP: σε ένα παράθυρο της Εξερεύνησης, μεταβείτε στις **Θέσεις δικτύου > LaPlug > [όνομα δίσκου]**.  
Χρήστες Mac: σε ένα παράθυρο του Προγράμματος εύρεσης, μεταβείτε στο **Δίκτυο > LaPlug > [όνομα δίσκου]** (Σχ. 8).
- β. Αν σας ζητηθεί το όνομα χρήστη/κωδικός πρόσβασης, εισαγάγετε το όνομα χρήστη και τον κωδικό πρόσβασης σας (από προεπιλογή): (Σχ. 9)  
Όνομα χρήστη = admin  
Κωδικός πρόσβασης = admin

## Πρόσβαση στο LaCie Dashboard

Χρησιμοποιήστε το εργαλείο διαχείρισης Dashboard για να διαχειριστείτε το LaCie LaPlug (Σχ. 10). Μπορείτε να ελέγξετε την κατάσταση των συνδεδεμένων σκληρών δίσκων USB, να ρυθμίσετε την απομακρυσμένη πρόσβαση, να αλλάξετε τις ρυθμίσεις δικτύου της συσκευής και πολλά άλλα. Συμβουλευθείτε το Εγχειρίδιο Χρήσης για περισσότερες πληροφορίες.

Εκκινήστε το Dashboard χρησιμοποιώντας το LaCie Network Assistant:

Κάντε δεξί κλικ (Windows) ή κάντε κλικ (Mac) στο εικονίδιο LaCie Network Assistant  και επιλέξτε **LaPlug > Web Access...** (Σχ. 11)

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις ρυθμίσεις διαχείρισης και τη χρήση του LaPlug, ανατρέξτε στο Εγχειρίδιο Χρήσης στη διεύθυνση [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).

## Συμπεριφορά LED του LaPlug

Κατάσταση	Ένδειξη
Σταθερό μπλε	Το προϊόν βρίσκεται σε κατάσταση αναμονής
Αναβοσβήνει αργά με μπλε χρώμα	Πραγματοποιείται εκκίνηση του προϊόντος
Σταθερό κόκκινο	Τερματίζεται η λειτουργία του συστήματος
Αναβοσβήνει αργά με κόκκινο χρώμα	Διακοπή τροφοδοσίας USB
	Αποτυχία αναβάθμισης υλικολογισμικού
Αναβοσβήνει αργά με μπλε και κόκκινο χρώμα	Το WiFi είναι ενεργοποιημένο αλλά δεν είναι συνδεδεμένο σε δίκτυο
Αναβοσβήνει γρήγορα με μπλε και κόκκινο χρώμα	Αναβάθμιση υλικολογισμικού σε εξέλιξη

## Ενημέρωση υλικολογισμικού

1. Πραγματοποιήστε λήψη του πιο πρόσφατου υλικολογισμικού από τη διεύθυνση [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
2. Αποθηκεύστε το αρχείο σε μια μνήμη ή σκληρό δίσκο USB (και αποθηκεύστε το στο ανώτατο επίπεδο, δηλ. όχι μέσα σε φάκελο).
3. Βεβαιωθείτε ότι το LaPlug είναι απενεργοποιημένο και στη συνέχεια συνδέστε τη μνήμη ή το σκληρό δίσκο USB στο LaPlug.
4. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί τροφοδοσίας για 10 δευτερόλεπτα. Όταν το LED γίνει κόκκινο, αφήστε το κουμπί τροφοδοσίας.
5. Εντός δύο δευτερολέπτων, πατήστε και αφήστε αμέσως το κουμπί τροφοδοσίας και πάλι.
6. Μετά από δύο λεπτά, το LaPlug θα πραγματοποιήσει αυτόματη επανεκκίνηση.
7. Χρησιμοποιώντας το LaCie Network Assistant, επαληθεύστε ότι η ενημέρωση ήταν επιτυχής. Η έκδοση του συστήματος παρατίθεται στο Παράθυρο Διαμόρφωσης του LaCie Network Assistant.

## ZH 安装



1. 连接以太网电缆到产品和本地网络（网络集线器、交换机或路由器）（图 1）。
2. 连接电源（图 2）。
3. 按电源按钮直到前面的 LED 灯闪烁蓝光（图 3）。释放按钮，产品将启动，启动最多需要两分钟。等到蓝光稳定时，产品就绪，可以使用了。
4. 安装并运行 CD-ROM 中的 LaCie Network Assistant 软件。

**备注：**如果您要关闭驱动器，按住电源按钮 5 秒，直到 LED 灯闪烁蓝光。当 LED 灯熄灭时，驱动器已关闭。

## 访问 USB 设备

### (LaCie Network Assistant)

#### A) 使用 LaCie Network Assistant。

- a. Windows: 右键单击系统任务栏上的 LaCie Network Assistant 图标 。  
Mac: 单击菜单栏中的 LaCie Network Assistant 图标 （图 4）。
- b. 在 **LaPlug** 标题下选择要访问的设备（图 5）。
- c. USB 设备将在 Finder 窗口 (Mac) 或 Explorer 窗口 (Windows) 中打开。
- d. 如果出现用户名 / 密码提示，输入用户名和密码（默认）：（图 6）  
用户名 = admin  
密码 = admin

### (Mac 和 Windows)

#### B) 使用 Finder (Mac) 或 Explorer 窗口 (Windows)。

- a. Windows 7/Vista 用户：在 Explorer 窗口中，浏览到 **Network > [磁盘名] (\LaPlug)**（图 7）。  
Windows XP 用户：在 Explorer 窗口，浏览到 **Network Places > LaPlug > [磁盘名]**。  
Mac 用户：在 Finder 中，浏览到 **Network > LaPlug > [磁盘名]**（图 8）。
- b. 如果出现用户名 / 密码提示，输入用户名和密码（默认）：（图 9）  
用户名 = admin 密码 = admin

## 访问 LaCie Dashboard

使用 Dashboard 管理工具管理您的 LaCie LaPlug (图 10)。您可用它查看连接的 USB 硬盘驱动器的状态、设置远程访问、更改设备网络设置等等。更多信息，请参阅用户手册。

使用 LaCie Network Assistant 启动 Dashboard:

右键单击 (Windows) 或单击 (Mac) LaCie Network Assistant 图标  并选择 **LaPlug > Web Access...** (图 11)

有关管理设置和使用 LaPlug 的更多信息，请参阅此处用户手册：[manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug)。

## LaPlug LED 行为

状态	指示
稳定的蓝光	产品空闲
慢速闪烁蓝光	产品正在启动
稳定的红光	系统正在关闭
慢速闪烁红光	USB 电源故障
	固件升级故障
慢速闪烁蓝光和红光	WiFi 启用但未连接网络
快速闪烁蓝光和红光	固件正在升级

## 更新固件

1. 从 [www.lacie.com](http://www.lacie.com) 下载最新固件。
2. 保存下载文件到 USB 钥匙或硬盘驱动器（保存在根目录，即，不放在某个文件夹内）。
3. 确定 LaPlug 关闭，然后连接 USB 钥匙或硬盘驱动器到 LaPlug。
4. 按住电源按钮不放约 10 秒。当 LED 变红时，放开电源按钮。
5. 在两秒之内，按住电源键并立即再次放开。
6. 约两分钟之后，LaPlug 将自动重启。
7. 使用 LaCie Network Assistant，验证升级成功。该系统版本将列于 LaCie Network Assistant 配置窗口中。

## Kurulum



1. Ethernet kablosunun bir ucunu ürüne, diğer ucunu yerel ağınıza (ağ hub'ı, anahtarı veya yönlendiricisi) takın (Şekil 1).
2. Güç kaynağını bağlayın (Şekil 2).
3. Öndeki LED mavi renkte yanıp sönene kadar güç düğmesine basın (Şekil 3). Parmağınızı düğmeden çektiğinizde, ürün önyükleme yapmaya başlayacaktır. Bu işlem iki dakika sürebilir. Işık mavi renkte sürekli yanmaya başladığında, ürün kullanıma hazırdır.
4. CD-ROM'daki LaCie Network Assistant (LaCie Ağ Yardımcısı) programını yükleyip çalıştırın.

**Not:** Sürücüyü kapatmak istiyorsanız, güç düğmesine basın ve LED mavi renkte yanıp sönmeye başlayana kadar 5 saniye boyunca basılı tutun. LED söndüğünde, sürücü kapanmış demektir.

## USB Aygıtlara Erişim

### (LaCie Network Assistant)

A) LaCie Network Assistant yazılımını kullanabilirsiniz.

- a. Windows: Sistem tepesindeki LaCie Network Assistant  simgesine sağ tıklayın.  
Mac: Menü çubuğundaki LaCie Network Assistant  simgesine tıklayın (Şekil 4).
- b. **LaPlug** başlığı altındaki aygıtlar arasından erişmek istediğiniz aygıtı seçin (Şekil 5).
- c. USB aygıtı, Finder penceresinde (Mac) veya Explorer penceresinde (Windows) açılacaktır.
- d. Kullanıcı adı/ parola sorulursa, kullanıcı adınızı ve parolanızı girin (varsayılan): (Şekil 6)  
Kullanıcı adı (Name) = admin  
Parola (Password) = admin

### (Mac ve Windows)

B) Finder (Mac) veya Explorer Penceresi (Windows) kullanabilirsiniz.

- a. Windows 7/Vista kullanıcıları: Explorer penceresi açıp **Ağ** > [disk adı] (\\LaPlug)'a gidin (Şekil 7).  
Windows XP kullanıcıları: Explorer penceresi açıp **Ağ Bağlantıları** > **LaPlug** > [disk adı]'na gidin.  
Mac kullanıcıları: Finder'da **Network (Ağ)** > **LaPlug** > [disk adı]'na gidin (Şekil 8).
- b. Kullanıcı adı/ parola sorulursa, kullanıcı adınızı ve parolanızı girin (varsayılan): (Şekil 9)  
Kullanıcı adı (Name) = admin  
Parola (Password) = admin

## LaCie Dashboard'a Erişim

LaCie LaPlug'ı yönetmek için, Dashboard yönetim aracını kullanın (Şekil 10). Bağlı USB sabit sürücülerin durumunu kontrol etme, uzaktan erişim ayarlama, aygıtın ağ ayarlarını değiştirme ve çok daha fazlasını yapabilirsiniz. Daha fazla bilgi için Kullanım Kılavuzu'na bakın.

LaCie Network Assistant'ı Dashboard kullanarak çalıştırın:

LaCie Network Assistant  simgesine sağ tıklayın (Windows) veya tıklayın (Mac) ve **LaPlug > Web Access...** i seçin (Şekil 11).

*Yönetim ayarları ve LaPlug'ın kullanımı hakkında daha fazla bilgi için, [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug) adresindeki Kullanıcı Kılavuzu'na bakın.*

## LaPlug LED Hareketleri

Durum	Belirtim
Sabit mavi	Ürün boştadır
Yavaşça yanıp sönen mavi	Ürün çalışmaya başlıyor
Sabit kırmızı	Sistem kapatılıyor
Yavaşça yanıp sönen kırmızı	USB güç hatası
	Ürün yazılımı yükseltme hatası
Yavaşça yanıp sönen mavi ve kırmızı	WiFi etkin, ancak bir ağa bağlı değil
Hızlı yanıp sönen mavi ve kırmızı	Ürün yazılımı yükseltmesi yapılıyor

## Ürün Yazılımını Güncelleştirme

1. En son ürün yazılımını [www.lacie.com](http://www.lacie.com)'dan indirebilirsiniz.
2. İndirilen dosyayı USB anahtarına veya sabit sürücüye kaydedin (klasör için değil, kök seviyesinde kaydedin).
3. LaPlug'ın kapalı olduğundan emin olduktan sonra, USB anahtarını veya sabit sürücüyü LaPlug'a bağlayın.
4. Güç düğmesine basın ve 10 saniye boyunca basılı tutun. LED kırmızı renk aldığında güç düğmesini bırakın.
5. İki saniye geçmeden, güç düğmesine yeniden basın ve hemen bırakın.
6. İki dakika kadar sonra, LaPlug otomatik olarak yeniden önyükleme yapacaktır.
7. LaCie Network Assistant'ı kullanarak güncelleştirmenin başarılı olduğunu doğrulayın. Sistem sürümü, LaCie Network Assistant Configuration Window (Yapılandırma Penceresi)'da gösterilecektir.

- ١- صل كابل Ethernet بالمنتج وبالشبكة المحلية (لوحة الوصل أو المحول أو جهاز التوجيه) (الشكل ١).
  - ٢- صل مصدر الطاقة (الشكل ٢).
  - ٣- اضغط على زر الطاقة حتى يومض مصباح LED الأمامي باللون الأزرق (الشكل ٣). حرر الزر وسيبدأ تشغيل الجهاز، وقد يستغرق ذلك ما يصل إلى دقيقتين. وعندما يصبح اللون الأزرق ثابتاً، يكون المنتج جاهزاً للاستخدام.
  - ٤- ثبت برنامج LaCie Network Assistant الموجود على القرص المضغوط.
- ملاحظة: إذا كنت ترغب في إيقاف تشغيل محرك الأقراص، فاضغط مع الاستمرار على زر الطاقة لمدة ٥ ثوانٍ حتى يومض مصباح LED باللون الأزرق. عند إيقاف تشغيل مصباح LED، سيتم إيقاف محرك الأقراص.

## الوصول إلى أجهزة USB

(LaCie Network Assistant)

(أ) استخدام برنامج LaCie Network Assistant

- أ- **Windows:** انقر بزر الماوس الأيمن فوق رمز LaCie Network Assistant في شريط مهام النظام.
  - Mac:** انقر فوق رمز LaCie Network Assistant في شريط القوائم (الشكل ٤).
  - ب- ضمن عنوان **LaPlug**، اختر الجهاز الذي ترغب في الوصول إليه (الشكل ٥).
  - ج- سيفتح جهاز USB في نافذة الباحث (Mac) أو نافذة المستكشف (Windows).
  - د- إذا تمت مطابقتك بإدخال اسم مستخدم/كلمة مرور، فأدخل اسم المستخدم وكلمة المرور (الافتراضيتين): (الشكل ٦)
    - اسم المستخدم = admin
    - كلمة المرور = admin
- (Windows و Mac)
- ب) استخدام نافذة الباحث (Mac) أو المستكشف (Windows).

- أ- مستخدمو Windows 7/Vista: في نافذة المستكشف، انتقل إلى **Network > [disk name] (\LaPlug)** (الشكل ٧).
- مستخدمو Windows XP: في نافذة المستكشف، انتقل إلى **Network Places > LaPlug > [disk name]**.
- مستخدمو Mac: في نافذة الباحث، انتقل إلى **Network > LaPlug > [disk name]** (الشكل ٨).
- ب- إذا تمت مطابقتك بإدخال اسم مستخدم/كلمة مرور، فأدخل اسم المستخدم وكلمة المرور (الافتراضيتين): (الشكل ٩)
  - اسم المستخدم = admin
  - كلمة المرور = admin



## الوصول إلى لوحة معلومات LaCie

استخدم أداة إدارة لوحة المعلومات لإدارة LaCie LaPlug (الشكل ١٠). ويمكنك التحقق من حالة محرك أقراص USB المتصلة وإعادة الوصول عن بُعد وتعديل إعدادات شبكة الجهاز، وغير ذلك الكثير. انظر دليل المستخدم للحصول على مزيد من المعلومات.

بإدخال رمز المنتج LaCie Network Assistant باستخدام برنامج LaCie Network Assistant:

انقر بزر الماوس الأيمن (Windows) أو انقر (Mac) فوق رمز LaCie Network Assistant. وحدد **Web Access > LaPlug ...** (الشكل ١١)

لمزيد من التفاصيل حول إعدادات الإدارة واستخدام LaPlug، راجع دليل المستخدم على الموقع [manuals.lacie.com/laplug](http://manuals.lacie.com/laplug).

## سلوك مصباح LED لـ LaPlug

الحالة	الدلالة
أزرق ثابت	المنتج ليس قيد التشغيل
أزرق يومض ببطء	جارٍ بدء تشغيل المنتج
أحمر ثابت	جارٍ إيقاف تشغيل النظام
أحمر يومض ببطء	فشل في توصيل طاقة USB
	فشل في ترقية البرامج الثابتة
أزرق وأحمر يومضان ببطء	تم تمكين شبكة WiFi لكن دون اتصال بالشبكة
أزرق وأحمر يومضان بسرعة	جارٍ ترقية البرامج الثابتة

## تحديث البرامج الثابتة

- ١- نزل أحدث نسخة برامج ثابتة من الموقع [www.lacie.com](http://www.lacie.com).
- ٢- احفظ ملف التنزيل على ذاكرة USB محمولة أو محرك أقراص (واحفظه في مستوى الجذر، أي ليس في مجلد).
- ٣- تأكد من إيقاف تشغيل LaPlug، ثم صبل ذاكرة USB المحمولة أو محرك الأقراص بجهاز LaPlug.
- ٤- اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة لمدة ١٠ ثوانٍ. وعندما يتحول مصباح LED إلى اللون الأحمر، فحذر زر الطاقة.
- ٥- قبل مرور ثلاثين، اضغط على زر الطاقة وحرره على الفور مرة أخرى.
- ٦- بعد حوالي دقيقتين، ستم إعادة تشغيل جهاز LaPlug تلقائياً.
- ٧- باستخدام برنامج LaCie Network Assistant، تحقق من نجاح التحديث. سيتم إخراج إصدار النظام في نافذة تكوين برنامج LaCie Network Assistant.



# Contact Us

## **LaCie Asia**

25/F Winsan Tower  
98 Thomson Road  
Wanchai, Hong-Kong, China  
info.asia@lacie.com

## **LaCie Australia**

458 Gardeners Rd.  
Alexandria, NSW 2015  
info.au@lacie.com

## **LaCie Benelux**

Vorstlaan / 165 Bld du Souverain  
B-1160 Brussels, Belgium  
info.benelux@lacie.com

## **LaCie Canada**

235 Dufferin St.  
Toronto, Ontario M6K 1Z5  
info.ca@lacie.com

## **LaCie France**

17, rue Ampère  
91349 Massy Cedex  
info.fr@lacie.com

## **LaCie Germany**

Am Kesselhaus 5  
D-79576 Weil Am Rhein  
info.de@lacie.com

## **LaCie Italy**

Milano Business Park  
Edificio B1  
Via dei Missaglia 97  
20142 Milano  
info.it@lacie.com

## **Elcom – Japan**

<http://www.lacie.jp/support>

## **LaCie Nordic**

(Sweden, Denmark, Norway, Finland)  
Sveavägen 90, 5tr  
113 59 Stockholm, Sweden  
info.nordic@lacie.com

## **LaCie Spain**

C/ Núñez Morgado, 3, 5ª pl.  
28036 Madrid  
info.es@lacie.com

## **LaCie Switzerland**

Davidsbodenstrasse 15 A  
4004 Basel  
info.ch@lacie.com

## **LaCie United Kingdom and Ireland**

LaCie Ltd, Power Road Studios  
114 Power Road  
Chiswick, London, UK W4 5PY  
UK: info.uk@lacie.com  
Ireland: info.ie@lacie.com

## **LaCie USA**

22985 NW Evergreen Pkwy  
Hillsboro, OR 97124  
sales@lacie.com

## **LaCie Worldwide Export**

17, rue Ampère  
91349 Massy Cedex, France  
sales.intl@lacie.com  
support.intl@lacie.com

Visit [www.lacie.com](http://www.lacie.com) for more information on LaCie products.

Copyright © 2011, LaCie 4000083 110520

Download from [Www.Somanuals.com](http://Www.Somanuals.com). All Manuals Search And Download.



## Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>